



## ORGANIZZATORI Organizzatori



Comunità degli Italiani di Grignana  
Zajednica Talijana Grožnjan



Comune di Grignana  
Općina Grožnjan



UNIONE ITALIANA  
ITALIJSKA UNIJA - ITALIJSKA UNIJA



UNIVERSITÀ POPOLARE  
DI TRIESTE

## CON IL SOSTEGNO Uz potporu



Ministero degli Affari Esteri  
e della Cooperazione Internazionale



SAVJET ZA  
NACIONALNE  
MANJINE



Ured  
za ljudska prava i prava  
nacionalnih manjina



ISTARSKA  
OPĆINA  
ISTRIANA

## PARTNER MEDIATICO Medijski partner

laVoce<sup>del popolo</sup>

[www.extempore.hr](http://www.extempore.hr)

INFO: tel. +385 52 776 349

[opcina@groznjan-grisignana.hr](mailto:opcina@groznjan-grisignana.hr)

[cultura@unione-italiana.hr](mailto:cultura@unione-italiana.hr)

[info@uici-grisignana.hr](mailto:info@uici-grisignana.hr)

[cultura@unipoptrieste.it](mailto:cultura@unipoptrieste.it)

# 30 EXTEMPORE

## GRISIGNANA / GROŽNJAN

INCONTRI, MOSTRE, CONCERTI, MOSTRA DEI VINI ROSSI E DEL TARTUFO BIANCO D'ISTRIA  
SUSRETI, IZLOŽBE, KONCERTI, IZLOŽBA CRVENIH VINA I ISTARSKOG BIJELOG TARTUFA

## VENERDÌ, 27 SETTEMBRE

- 9:00** Laboratorio artistico per gli alunni delle SEI a cura di Leonida Bernetič Zelenko  
*(Terrazza Belvedere)*
- 18:30** Programma artistico-culturale dei bambini della Comunità degli Italiani di Grisignana  
Intrattenimento musicale con Roberto Daris alla fisarmonica  
Spettacolo delle filodrammatiche delle Comunità degli Italiani di Buie e “Pasquale Besenghi degli Ughi” di Isola  
*(Sala dei concerti Castello)*

## SABATO, 28 SETTEMBRE

- 16:00 - 18:30** Concerti di musica istroveneta e varie a cura del Museo degli strumenti musicali di Piemonte d'Istria  
Partecipano: Dario Marušić, Marino Kranjac, Anita & Dante Marušić, “I Cantadori” della Comunità degli Italiani di S. Lorenzo - Babići  
*(Piazze / Loggia / Belvedere)*
- 19:00** Inaugurazione della mostra postuma di Claudio Ugussi e della mostra delle opere premiate all'EX TEMPORE di Grisignana (1994 – 2023)  
*(Galleria Fonticus)*
- 20:30** Concerto del gruppo musicale “I soliti Pooh”  
*(Piazza grande)*
- 22:00** Disco Night con Mr. Giuly DJ, DJ Toni e Dr. Moscarda  
*(Piazza grande)*

## DOMENICA, 29 SETTEMBRE

- 10:00** Esposizione e vendita delle pubblicazioni della casa editrice EDIT
- 11:00** Esibizione della banda d'ottoni della Comunità degli Italiani di Visinada  
*(Terrazza Belvedere)*
- 13:30** Intrattenimento musicale con il Trio Saltin  
*(Loggia)*
- 14:30** Degustazione dei vini rossi, mostra del tartufo bianco e dei funghi dell'Istria  
*(Loggia)*
- 17:00** Premiazione della XXX edizione dell'Ex Tempore  
*(Terrazza Belvedere)*

## PETAK, 27. RUJNA

- 9.00** Likovna radionica za učenike TOŠ pod vodstvom Leonide Bernetič Zelenko  
*(Terasa Belvedere)*
- 18.30** Kulturno umjetnički program djece iz Zajednice Talijana Grožnjan  
Glazbeni nastup Roberta Darisa na haromici  
Predstave dramskih skupina Zajednice Talijana iz Buja i “Pasquale Besenghi degli Ughi” iz Izole  
*(Koncertna dvorana Kaštel)*

## SUBOTA, 28. RUJNA

- 16.00 - 18.30** Istromletačka i ostala narodna glazba u organizaciji Muzeja narodnih glazbala u Završju  
Sudjeluju: Dario Marušić, Marino Kranjac, Anita & Dante Marušić, “I Cantadori” iz ZT Lovrečica - Babići  
*(Trgovi / Loža / Belveder)*
- 19.00** Svečano otvorenje posthumne izložbe Claudia Ugussija i nagrađenih radova na EX TEMPORE-u Grožnjan (1994 – 2023)  
*(Galerija Fonticus)*
- 20.30** Koncert glazbene skupine „I soliti Pooh“  
*(Veliki trg)*
- 22.00** Disco Night uz Mr. Giuly DJ, DJ Toni i Dr. Moscarda  
*(Veliki trg)*

## NEDJELJA, 29. RUJNA

- 10.00** Predstavljanje i prodaja knjiga izdavačke kuće EDIT
- 11.00** Nastup limene glazbe Zajednice Talijana iz Vižinade  
*(Terasa Belveder)*
- 13.30** Glazbeni nastup grupe Trio Saltin  
*(Loža)*
- 14.30** Degustacija crvenih vina, izložba bijelog tartufa i istarskih gljiva  
*(Loža)*
- 17.00** Dodjela nagrada XXX izdanja natječaja Ex Tempore  
*(Terasa Belveder)*

## PETEK, 27. SEPTEMBRA

- 9.00** Likovna delavnica za učence OŠ pod vodstvom Leonide Bernetič Zelenko  
*(Terasa Belvedere)*
- 18.30** Kulturno-umetnički program otrok iz Skupnosti Italijanov Grožnjan  
Glasbena izvedba Roberta Darisa na harmoniki  
Predstave dramskih skupin iz Skupnosti Italijanov iz Buja in “Pasquale Besenghi degli Ughi” iz Izole  
*(Koncertna dvorana Kaštel)*

## SOBOTA, 28. SEPTEMBRA

- 9.00** Istro-beneška in razna glasba v organizaciji Muzeja ljudskih glasbil Završje  
Sodelujejo: Dario Marušić, Marino Kranjac, Anita & Dante Marušić, “I Cantadori” iz Skupnosti Italijanov Lovrečica - Babići  
*(Trgi / Loža / Belvedere)*
- 19.00** Slovesna otvoritev posmrtna razstave Claudia Ugussija in razstave nagrajenih del na EX TEMPORE-u Grožnjan (1994 – 2023)  
*(Galerija Fonticus)*
- 20.30** Koncert glasbene skupine „I soliti Pooh“  
*(Veliki trg)*
- 22.00** Disco Night z Mr. Giuly DJ, DJ Toni in Dr. Moscarda  
*(Veliki trg)*

## NEDELJA, 29. SEPTEMBRA

- 10.00** Razstava in prodaja knjig založniške hiše EDIT
- 11.00** Nastop pihalnega orkestra Skupnosti Italijanov Vižinada  
*(Terasa Belveder)*
- 13.30** Glasbeni nastop skupine Trio Saltin  
*(Loža)*
- 14.30** Degustacija rdečih vin, razstava belega tartufa in istrskih gob  
*(Loža)*
- 17.00** Podelitev nagrad XXX izvedbe natečaja Ex Tempore  
*(Terasa Belveder)*